

# EES-STOFNANIR

## SAMEIGINLEGA EES-NEFNDIN

### Til lesenda

Ákvörðun sameiginlegu EES-nefndarinnar nr. 4/2011 verður birt síðar.

### ÁKVÖRÐUN SAMEIGINLEGU EES-NEFNDARINNAR nr. 1/2011

2011/EES/19/01

frá 11. febrúar 2011

**um breytingu á II. viðauka (Tæknilegar reglugerðir, staðlar, prófanir og vottun) og IV. viðauka (Orka) við EES-samninginn**

SAMEIGINLEGA EES-NEFNDIN HEFUR TEKIÐ NEÐANGREINDA ÁKVÖRÐUN

með vísan til samningsins um Evrópska efnahagssvæðið, með áorðnum breytingum samkvæmt bókun um breytingu á samningnum um Evrópska efnahagssvæðið, er nefnist „samningurinn“ í því sem hér fer á eftir, einkum ákvæða 98. gr.,

*og að teknu tilliti til eftirfarandi:*

- 1) II. viðauka við samninginn var breytt með ákvörðun sameiginlegu EES-nefndarinnar nr. 124/2009 frá 4. desember 2009 <sup>(1)</sup>.
- 2) IV. viðauka við samninginn var breytt með ákvörðun sameiginlegu EES-nefndarinnar nr. 69/2010 frá 11. júní 2010 <sup>(2)</sup>.
- 3) Fella ber inn í samninginn reglugerð framkvæmdastjórnarinnar (EB) nr. 1275/2008 frá 17. desember 2008 um framkvæmd tilskipunar Evrópuþingsins og ráðsins 2005/32/EB að því er varðar kröfur varðandi visthönnun raf- og rafeindataekja til heimilis- og skrifstofunota með tilliti til raforkunotkunar þeirra í reiðuhum eða þegar slökkt er á þeim <sup>(3)</sup>.
- 4) Fella ber inn í samninginn reglugerð framkvæmdastjórnarinnar (EB) nr. 107/2009 frá 4. febrúar 2009 um framkvæmd tilskipunar Evrópuþingsins og ráðsins 2005/32/EB um kröfur varðandi visthönnun á einföldum aðgangskössum (set-top boxes) <sup>(4)</sup>.
- 5) Fella ber inn í samninginn reglugerð framkvæmdastjórnarinnar (EB) nr. 244/2009 frá 18. mars 2009 um framkvæmd tilskipunar Evrópuþingsins og ráðsins 2005/32/EB að því er varðar kröfur varðandi visthönnun óstefnuvirkra ljósapera til heimilisnota <sup>(5)</sup>.
- 6) Fella ber inn í samninginn reglugerð framkvæmdastjórnarinnar (EB) nr. 245/2009 frá 18. mars 2009 um framkvæmd tilskipunar Evrópuþingsins og ráðsins 2005/32/EB að því er varðar kröfur varðandi visthönnun flúrpera án innbyggðrar straumfestu, hástyrksúrhleðslupera og varðandi straumfestur og lampastæði fyrir slíkar ljósaperur og um niðurfellingu á tilskipun Evrópuþingsins og ráðsins 2000/55/EB <sup>(6)</sup>.
- 7) Fella ber inn í samninginn reglugerð framkvæmdastjórnarinnar (EB) nr. 278/2009 frá 6. apríl 2009 um framkvæmd tilskipunar Evrópuþingsins og ráðsins 2005/32/EB um kröfur varðandi visthönnun ytri aflagjafa með tilliti til raforkunotkunar þeirra í lausagangi og meðalnýtni við álag <sup>(7)</sup>.

<sup>(1)</sup> Stjtið. ESB L 62, 11.3.2010, bls. 9, og EES-viðbætur við Stjtið. ESB nr. 12, 11.3.2010, bls. 8.

<sup>(2)</sup> Stjtið. ESB L 244, 16.9.2010, bls. 22, og EES-viðbætur við Stjtið. ESB nr. 49, 16.9.2010, bls. 21.

<sup>(3)</sup> Stjtið. ESB L 339, 18.12.2008, bls. 45.

<sup>(4)</sup> Stjtið. ESB L 36, 5.2.2009, bls. 8.

<sup>(5)</sup> Stjtið. ESB L 76, 24.3.2009, bls. 3.

<sup>(6)</sup> Stjtið. ESB L 76, 24.3.2009, bls. 17.

<sup>(7)</sup> Stjtið. ESB L 93, 7.4.2009, bls. 3.

- 8) Fella ber inn í samninginn reglugerð framkvæmdastjórnarinnar (EB) nr. 640/2009 frá 22. júlí 2009 um framkvæmd tilskipunar Evrópuþingsins og ráðsins 2005/32/EB að því er varðar kröfur varðandi visthönnun á rafmagnshreyflum <sup>(8)</sup>.
- 9) Fella ber inn í samninginn reglugerð framkvæmdastjórnarinnar (EB) nr. 641/2009 frá 22. júlí 2009 um framkvæmd tilskipunar Evrópuþingsins og ráðsins 2005/32/EB um kröfur varðandi visthönnun á sjálfstæðum hringrásardælum án áspéttis og hringrásardælum án áspéttis sem eru felldar inn í vörur <sup>(9)</sup>.
- 10) Fella ber inn í samninginn reglugerð framkvæmdastjórnarinnar (EB) nr. 642/2009 frá 22. júlí 2009 um framkvæmd tilskipunar Evrópuþingsins og ráðsins 2005/32/EB að því er varðar kröfur varðandi visthönnun á sjónvörpum <sup>(10)</sup>.
- 11) Fella ber inn í samninginn reglugerð framkvæmdastjórnarinnar (EB) nr. 643/2009 frá 22. júlí 2009 um framkvæmd tilskipunar Evrópuþingsins og ráðsins 2005/32/EB að því er varðar kröfur varðandi visthönnun á kælitækjum til heimilisnota <sup>(11)</sup>.
- 12) Samkvæmt ákvæðum reglugerðar (EB) nr. 245/2009 fellur úr gildi, hinn 13. apríl 2010, tilskipun Evrópuþingsins og ráðsins 2000/55/EB <sup>(12)</sup>, en sú gerð hefur verið felld inn í samninginn og ber því að fella hana úr samningnum þannig að brottfellingin komi til framkvæmda 13. apríl 2010.
- 13) Samkvæmt ákvæðum reglugerðar (EB) nr. 643/2009 fellur úr gildi, hinn 1. júlí 2010, tilskipun Evrópuþingsins og ráðsins 96/57/EB <sup>(13)</sup>, en sú gerð hefur verið felld inn í samninginn og ber því að fella hana úr samningnum þannig að brottfellingin komi til framkvæmda 1. júlí 2010.

#### ÁKVÖRÐUNIN ER SVOHLJÓÐANDI:

##### *I. gr.*

Ákvæði IV. kafla II. viðauka við samninginn breytist sem hér segir:

1. Texti 5. liðar (tilskipun Evrópuþingsins og ráðsins 96/57/EB) falli brott.
2. Eftirfarandi liðir bætist við á eftir 7. lið (ákvörðun framkvæmdastjórnarinnar 2008/591/EB):
  - „8. **32008 R 1275**: Reglugerð framkvæmdastjórnarinnar (EB) nr. 1275/2008 frá 17. desember 2008 um framkvæmd tilskipunar Evrópuþingsins og ráðsins 2005/32/EB að því er varðar kröfur varðandi visthönnun raf- og rafeindatækja til heimilis- og skrifstofunota með tilliti til raforkunotkunar þeirra í reiðuham eða þegar slökkt er á þeim (Stjtið. ESB L 339, 18.12.2008, bls. 45), eins og henni var breytt með:
    - **32009 R 0278**: Reglugerð framkvæmdastjórnarinnar (EB) nr. 278/2009 frá 6. apríl 2009 (Stjtið. ESB L 93, 7.4.2009, bls. 3),
    - **32009 R 0642**: Reglugerð framkvæmdastjórnarinnar (EB) nr. 642/2009 frá 22. júlí 2009 (Stjtið. ESB L 191, 23.7.2009, bls. 42).
  9. **32009 R 0107**: Reglugerð framkvæmdastjórnarinnar (EB) nr. 107/2009 frá 4. febrúar 2009 um framkvæmd tilskipunar Evrópuþingsins og ráðsins 2005/32/EB um kröfur varðandi visthönnun á einföldum aðgangskössum (set-top boxes) (Stjtið. ESB L 36, 5.2.2009, bls. 8).
  10. **32009 R 0244**: Reglugerð framkvæmdastjórnarinnar (EB) nr. 244/2009 frá 18. mars 2009 um framkvæmd tilskipunar Evrópuþingsins og ráðsins 2005/32/EB að því er varðar kröfur varðandi visthönnun óstefnuvirkra ljósapera til heimilisnota (Stjtið. ESB L 76, 24.3.2009, bls. 3).
  11. **32009 R 0245**: Reglugerð framkvæmdastjórnarinnar (EB) nr. 245/2009 frá 18. mars 2009 um framkvæmd tilskipunar Evrópuþingsins og ráðsins 2005/32/EB að því er varðar kröfur varðandi

<sup>(8)</sup> Stjtið. ESB L 191, 23.7.2009, bls. 26.

<sup>(9)</sup> Stjtið. ESB L 191, 23.7.2009, bls. 35.

<sup>(10)</sup> Stjtið. ESB L 191, 23.7.2009, bls. 42.

<sup>(11)</sup> Stjtið. ESB L 191, 23.7.2009, bls. 53.

<sup>(12)</sup> Stjtið. EB L 279, 1.11.2000, bls. 33.

<sup>(13)</sup> Stjtið. EB L 236, 18.9.1996, bls. 36.

visthönnun flúrpera án innbyggðrar straumfestu, hástyrksúrhleðslupera og varðandi straumfestur og lampastæði fyrir slíkar ljósaperur og um niðurfellingu á tilskipun Evrópuþingsins og ráðsins 2000/55/EB (Stjtið. ESB L 76, 24.3.2009, bls. 17).

12. **32009 R 0278:** Reglugerð framkvæmdastjórnarinnar (EB) nr. 278/2009 frá 6. apríl 2009 um framkvæmd tilskipunar Evrópuþingsins og ráðsins 2005/32/EB um kröfur varðandi visthönnun ytri aflgjafa með tilliti til raforkunotkunar þeirra í lausagangi og meðalnýtni við álag (Stjtið. ESB L 93, 7.4.2009, bls. 3).
13. **32009 R 0640:** Reglugerð framkvæmdastjórnarinnar (EB) nr. 640/2009 frá 22. júlí 2009 um framkvæmd tilskipunar Evrópuþingsins og ráðsins 2005/32/EB að því er varðar kröfur varðandi visthönnun á rafmagnshreyflum (Stjtið. ESB L 191, 23.7.2009, bls. 26).
14. **32009 R 0641:** Reglugerð framkvæmdastjórnarinnar (EB) nr. 641/2009 frá 22. júlí 2009 um framkvæmd tilskipunar Evrópuþingsins og ráðsins 2005/32/EB um kröfur varðandi visthönnun á sjálfstæðum hringrásardælum án áspéttis og hringrásardælum án áspéttis sem eru felldar inn í vörur (Stjtið. ESB L 191, 23.7.2009, bls. 35).
15. **32009 R 0642:** Reglugerð framkvæmdastjórnarinnar (EB) nr. 642/2009 frá 22. júlí 2009 um framkvæmd tilskipunar Evrópuþingsins og ráðsins 2005/32/EB að því er varðar kröfur varðandi visthönnun á sjónvörpum (Stjtið. ESB L 191, 23.7.2009, bls. 42).
16. **32009 R 0643:** Reglugerð framkvæmdastjórnarinnar (EB) nr. 643/2009 frá 22. júlí 2009 um framkvæmd tilskipunar Evrópuþingsins og ráðsins 2005/32/EB að því er varðar kröfur varðandi visthönnun á kælitækjum til heimilisnota (Stjtið. ESB L 191, 23.7.2009, bls. 53).“

2. gr.

Ákvæði IV. viðauka við samninginn breytist sem hér segir:

1. Texti 13. liðar (tilskipun Evrópuþingsins og ráðsins 96/57/EB) falli brott.
2. Texti 15. liðar (tilskipun Evrópuþingsins og ráðsins 2000/55/EB) falli brott.
3. Eftirfarandi liðir bætist við á eftir 30. lið (reglugerð Evrópuþingsins og ráðsins (EB) nr. 106/2008):
  - „31. **32008 R 1275:** Reglugerð framkvæmdastjórnarinnar (EB) nr. 1275/2008 frá 17. desember 2008 um framkvæmd tilskipunar Evrópuþingsins og ráðsins 2005/32/EB að því er varðar kröfur varðandi visthönnun raf- og rafeindatekja til heimilis- og skrifstofunota með tilliti til raforkunotkunar þeirra í reiðuhum eða þegar slökkt er á þeim (Stjtið. ESB L 339, 18.12.2008, bls. 45), eins og henni var breytt með:
    - **32009 R 0278:** Reglugerð framkvæmdastjórnarinnar (EB) nr. 278/2009 frá 6. apríl 2009 (Stjtið. ESB L 93, 7.4.2009, bls. 3),
    - **32009 R 0642:** Reglugerð framkvæmdastjórnarinnar (EB) nr. 642/2009 frá 22. júlí 2009 (Stjtið. ESB L 191, 23.7.2009, bls. 42).
  32. **32009 R 0107:** Reglugerð framkvæmdastjórnarinnar (EB) nr. 107/2009 frá 4. febrúar 2009 um framkvæmd tilskipunar Evrópuþingsins og ráðsins 2005/32/EB um kröfur varðandi visthönnun á einföldum aðgangskössum (set-top boxes) (Stjtið. ESB L 36, 5.2.2009, bls. 8).
  33. **32009 R 0244:** Reglugerð framkvæmdastjórnarinnar (EB) nr. 244/2009 frá 18. mars 2009 um framkvæmd tilskipunar Evrópuþingsins og ráðsins 2005/32/EB að því er varðar kröfur varðandi visthönnun óstefnuvirkra ljósapera til heimilisnota (Stjtið. ESB L 76, 24.3.2009, bls. 3).
  34. **32009 R 0245:** Reglugerð framkvæmdastjórnarinnar (EB) nr. 245/2009 frá 18. mars 2009 um framkvæmd tilskipunar Evrópuþingsins og ráðsins 2005/32/EB að því er varðar kröfur varðandi visthönnun flúrpera án innbyggðrar straumfestu, hástyrksúrhleðslupera og varðandi straumfestur og lampastæði fyrir slíkar ljósaperur og um niðurfellingu á tilskipun Evrópuþingsins og ráðsins 2000/55/EB (Stjtið. ESB L 76, 24.3.2009, bls. 17).

35. **32009 R 0278:** Reglugerð framkvæmdastjórnarinnar (EB) nr. 278/2009 frá 6. apríl 2009 um framkvæmd tilskipunar Evrópuþingsins og ráðsins 2005/32/EB um kröfur varðandi vishönnun ytri aflgjafa með tilliti til raforkunotkunar þeirra í lausagangi og meðalnýtni við álag (Stjtið. ESB L 93, 7.4.2009, bls. 3).
36. **32009 R 0640:** Reglugerð framkvæmdastjórnarinnar (EB) nr. 640/2009 frá 22. júlí 2009 um framkvæmd tilskipunar Evrópuþingsins og ráðsins 2005/32/EB að því er varðar kröfur varðandi vishönnun á rafmagnshreyflum (Stjtið. ESB L 191, 23.7.2009, bls. 26).
37. **32009 R 0641:** Reglugerð framkvæmdastjórnarinnar (EB) nr. 641/2009 frá 22. júlí 2009 um framkvæmd tilskipunar Evrópuþingsins og ráðsins 2005/32/EB um kröfur varðandi vishönnun á sjálfstæðum hringrásardælum án áspéttis og hringrásardælum án áspéttis sem eru felldar inn í vörur (Stjtið. ESB L 191, 23.7.2009, bls. 35).
38. **32009 R 0642:** Reglugerð framkvæmdastjórnarinnar (EB) nr. 642/2009 frá 22. júlí 2009 um framkvæmd tilskipunar Evrópuþingsins og ráðsins 2005/32/EB að því er varðar kröfur varðandi vishönnun á sjónvörpum (Stjtið. ESB L 191, 23.7.2009, bls. 42).
39. **32009 R 0643:** Reglugerð framkvæmdastjórnarinnar (EB) nr. 643/2009 frá 22. júlí 2009 um framkvæmd tilskipunar Evrópuþingsins og ráðsins 2005/32/EB að því er varðar kröfur varðandi vishönnun á kælitækjum til heimilisnota (Stjtið. ESB L 191, 23.7.2009, bls. 53).“

3. gr.

Íslenskur og norskur texti reglugerða (EB) nr. 1275/2008, 107/2009, 244/2009, 245/2009, 278/2009, 640/2009, 641/2009, 642/2009 og 643/2009, sem verður birtur í *EES-viðbæti við Stjórnartíðindi Evrópusambandsins*, telst fullgiltur.

4. gr.

Ákvörðun þessi öðlast gildi 12. febrúar 2011, að því tilskildu að allar tilkynningar samkvæmt 1. mgr. 103. gr. samningsins hafi borist sameiginlegu EES-nefndinni (\*).

5. gr.

Ákvörðun þessi skal birt í EES-deild *Stjórnartíðinda Evrópusambandsins* og EES-viðbæti við þau.

Gjört í Brussel 11. febrúar 2011.

Fyrir hönd sameiginlegu EES-nefndarinnar

**Gianluca Grippa**

starfandi formaður.

(\*) Engin stjórnskipuleg skilyrði gefin til kynna.